

Brusel 26. října 2022
(OR. en)

13819/22

Interinstitucionální spis:
2022/0337(BUD)

FIN 1112

PRÁVNÍ PŘEDPISY A JINÉ AKTY

Předmět:	Rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o uvolnění prostředků z Fondu solidarity Evropské unie na poskytnutí pomoci Německu, Belgii, Nizozemsku, Rakousku, Lucembursku, Španělsku a Řecku v návaznosti na přírodní katastrofy, k nimž v těchto zemích došlo v průběhu roku 2021
----------	---

ROZHODNUTÍ EVROPSKÉHO PARLAMENTU A RADY

o uvolnění prostředků z Fondu solidarity Evropské unie na poskytnutí pomoci Německu, Belgii, Nizozemsku, Rakousku, Lucembursku, Španělsku a Řecku v návaznosti na přírodní katastrofy, k nimž v těchto zemích došlo v průběhu roku 2021

EVROPSKÝ PARLAMENT A RADA EVROPSKÉ UNIE,

s ohledem na Smlouvu o fungování Evropské unie,

s ohledem na nařízení Rady (ES) č. 2012/2002 ze dne 11. listopadu 2002 o zřízení Fondu solidarity Evropské unie¹, a zejména na čl. 4 odst. 3 uvedeného nařízení,

s ohledem na Interinstitucionální dohodu ze dne 16. prosince 2020 mezi Evropským parlamentem, Radou Evropské unie a Evropskou komisí o rozpočtové kázni, spolupráci v rozpočtových záležitostech a řádném finančním řízení, jakož i o nových vlastních zdrojích, včetně plánu zavádění nových vlastních zdrojů², a zejména na bod 10 uvedené dohody,

s ohledem na návrh Evropské komise,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Cílem Fondu solidarity Evropské unie (dále jen „fond“) je umožnit Unii rychle, účinně a pružně reagovat na nouzové situace a projevit solidaritu s obyvatelstvem regionů postižených závažnými nebo regionálními přírodními katastrofami nebo závažným ohrožením veřejného zdraví.

¹ Úř. věst. L 311, 14.11.2002, s. 3.

² Úř. věst. L 433 I, 22.12.2020, s. 28.

- (2) Výše fondu nesmí přesáhnout maximální částky uvedené v článku 9 nařízení Rady (EU, Euratom) č. 2020/2093¹.
- (3) Dne 1. října 2021 podalo Německo žádost o uvolnění prostředků z fondu v souvislosti s povodněmi v červenci 2021.
- (4) Dne 1. října 2021 podala Belgie žádost o uvolnění prostředků z fondu v souvislosti s povodněmi v červenci 2021.
- (5) Dne 1. října 2021 podalo Nizozemsko žádost o uvolnění prostředků z fondu v souvislosti s povodněmi v červenci 2021.
- (6) Dne 5. října 2021 podalo Rakousko žádost o uvolnění prostředků z fondu v souvislosti s povodněmi v červenci 2021.
- (7) Dne 6. října 2021 podalo Lucembursko žádost o uvolnění prostředků z fondu v souvislosti s povodněmi v červenci 2021.
- (8) Dne 3. prosince 2021 podalo Španělsko žádost o uvolnění prostředků z fondu v souvislosti s erupcí sopky na ostrově La Palma dne 19. září 2021. Dne 22. března 2022 předložilo Španělsko aktualizaci žádosti.
- (9) Dne 16. prosince 2021 podalo Řecko žádost o uvolnění prostředků z fondu v souvislosti se zemětřesením na Krétě dne 27. září 2021.
- (10) Výše uvedené žádosti splňují požadavky pro poskytnutí finančního příspěvku z fondu, jež jsou stanoveny v článku 4 nařízení (ES) č. 2012/2002.
- (11) Z fondu by proto měly být uvolněny prostředky na finanční příspěvek Německu, Belgii, Nizozemsku, Rakousku, Lucembursku, Španělsku a Řecku.
- (12) Aby byla doba potřebná pro uvolnění prostředků z fondu co nejkratší, mělo by být toto rozhodnutí použitelné od data jeho přijetí,

¹ Nařízení Rady (EU, Euratom) 2020/2093 ze dne 17. prosince 2020, kterým se stanoví víceletý finanční rámec na období 2021–2027 (Úř. věst. L 433 I, 22.12.2020, s. 11).

PŘIJALY TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

V rámci souhrnného rozpočtu Unie na rozpočtový rok 2021 se z Fondu solidarity Evropské unie uvolňují níže uvedené částky v prostředcích na závazky i v prostředcích na platby v souvislosti s přírodními katastrofami:

- a) Německu se poskytuje částka ve výši 612 611 256 EUR v souvislosti s povodněmi v roce 2021;
- b) Belgii se poskytuje částka ve výši 87 737 427 EUR v souvislosti s povodněmi v roce 2021;
- c) Nizozemsku se poskytuje částka ve výši 4 713 027 EUR v souvislosti s povodněmi v roce 2021;
- d) Rakousku se poskytuje částka ve výši 797 520 EUR v souvislosti s povodněmi v roce 2021;
- e) Lucembursku se poskytuje částka ve výši 1 822 056 EUR v souvislosti s povodněmi v roce 2021;
- f) Španělsku se poskytuje částka ve výši 9 449 589 EUR v souvislosti s erupcí sopky na ostrově La Palma;
- g) Řecku se poskytuje částka ve výši 1 351 886 EUR v souvislosti se zemětřesením na Krétě.

Článek 2

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem vyhlášení v *Úředním věstníku Evropské unie*.

Použije se ode dne ... [*datum přijetí*]**.

V Bruselu dne

Za Evropský parlament

předsedkyně

Za Radu

předseda nebo předsedkyně

****** *Datum vloží Parlament před vyhlášením v Úředním věstníku.*